



千年银杏蝶舞碧天

Yellow butterflies dance in the blue sky
One thousand years old maidenhair tree stands proudly

在这个落英缤纷的季节，最能够寄托情愫和感悟的应是这满地皆是黄金甲的银杏。温暖的初冬，千年银杏落叶纷飞，披金戴翠，美不胜收。

在慈利县零阳镇亮垭村，有一棵1100多岁的银杏树，粗大的主干，要十个人伸展双臂才围抱得住。这棵珍贵的千年银杏树让这个小小村庄显得古朴和深邃。每年深秋，树底下洒满金黄色的叶子，树下的人仿佛走进了金色的童话世界。听着悦耳的足音，就好像行走在画卷中，徜徉在诗意里。近日，不少摄影爱好者专程赶来用手中的专业相机，拍下一张张精美的照片，记录下这难忘的时刻。

寇彪 摄

In this season of falling blossoms, the golden maidenhair trees everywhere are supposed to be the best things for reposing sentimentality and comprehension. In warm early winter, the leaves fallen from the one thousand years old maidenhair tree swirl in the air, there are too many beautiful things in the golden and jade green scene.

In Liangya Village, Lingyang Town, Cili County, there is a maidenhair tree older than 1,100 years, it cannot be embraced unless ten people stretch their arms around it. This precious ancient maidenhair tree makes this small village simple and profound. In deep autumn every year, golden leaves spread everywhere under the tree, the people under the tree are like walking into a golden "fairy world". Listening to the euphonic footsteps, as if walking in a painting scroll, roaming in the poetry. Recently, not a few photography amateurs came here and took artistic photos with professional cameras to record the memorable moment.

Photographed by Kou Biao



投稿邮箱：
314806339@qq.com

你拍我晒

►近日，武陵源核心景区，一名女性美术爱好者用画笔描绘 张家界地貌 初冬美景。颇为有趣的是，一只猕猴也跑来坐在栏杆上看热闹。

王建梁 邓道理 摄

Recently, in the Wulingyuan core scenic spot, a female art-lover drew the beautiful scene of "Zhangjiajie landform" in early winter with paintbrushes. It is nice that a macaque gets close and sits on the handrail.

Photographed by Wang Jianliang and Deng Daoli

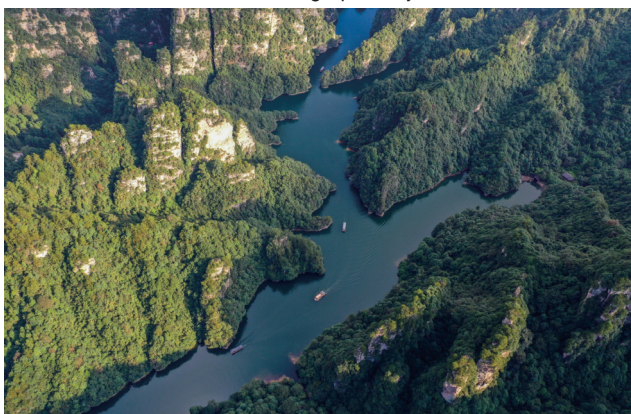


▼宝峰湖景区是武陵源核心景区的重要组成部分，集山水于一体，融民俗风情于一身，尤以奇秀的高峡平湖绝景、飞流直下的宝峰飞瀑、神秘的深山古寺、惟妙惟肖的宝峰神女以及满湖山歌而闻名，素有 水上张家界 之美誉。

周建鑫 摄

The Baofeng Lake scenic spot is an important part of the Wulingyuan core scenic spot, combined with hills and waters, as well as local conditions and customs. It is known for the superb scenery of high gorges and quiet lake, the flying down Baofeng waterfall, the mysterious ancient temple in the remote mountains, the vivid "Baofeng goddess" and the folk songs all over the lake, it is universally reputed as "above-water Zhangjiajie".

Photographed by Zhou Jianxin



11月25日，市城区澧水河上，时不时就能看见几条皮划艇如离弦之箭，飞速前进，这是一群为梦想拼搏的少年们，如果你某天漫步澧水河畔，请对他们高声说一句：加油！

刘波 摄

November 25th, on the Li River in urban area, several canoes moving as fast as flying arrows can be seen at times. This is a group of teenagers fighting for dreams. If you wander by the Li River someday, please cry out Cheer Up for them.

Photographed by Liu Bo